



## Glow Check

Kit de prueba con luz ultravioleta para el control óptico de la calidad de las medidas de limpieza y desinfección.



Investigación para la protección frente a infecciones. [www.bode-science-center.com](http://www.bode-science-center.com)

# Glow Check

## Propiedades del producto

- Fácil de usar
- Control instantáneo de la calidad de la limpieza
- Ofrece varias posibilidades de marcado invisible de superficies
- Proporciona una rápida visión general de la eficacia de su servicio de limpieza
- Barato y con un gran efecto instructivo

## Lugares de aplicación

Existen distintas directrices (registros de limpieza, planes de desinfección, etc.) que describen y estipulan claramente cómo y con qué frecuencia se deben limpiar o desinfectar las superficies y los equipos.

Pero la pregunta es: ¿Qué ocurre en la práctica?

El éxito de las medidas de limpieza o desinfección suele comprobarse mediante controles a simple vista o mediante cultivos de muestras obtenidas de las superficies (muestras de hisopado). Estos últimos tienen la ventaja de que permiten determinar con precisión el tipo y el número de patógenos que colonizan el objeto correspondiente. Sin embargo, el procedimiento requiere mucho tiempo, es caro (de 8,00 a 16,00 euros por hisopado) y solo proporciona un informe de la situación en un momento dado. No nos dice nada sobre cómo se ha realizado la limpieza.

## Instrucciones de uso

Marque las zonas que le interesen con el sello "HYGIENE CHECK!" (comprobación de higiene).

Utilice la linterna ultravioleta como ayuda. En caso de duda, pruebe en una zona poco visible si el color puede eliminarse sin dejar residuos. A la luz del día, las marcas no se ven (imagen de la izquierda), pero pueden visibilizarse gracias a la linterna ultravioleta con 12 LED de alto rendimiento (imagen central; imagen de la derecha: detalle).

## Zonas donde la higiene es especialmente importante

Piense dónde va a realizar el marcado. Si es necesario, desinfecte primero la superficie y después la tira de goma del sello. Para hacerlo, mantenga presionada la parte inferior del sello automático antes de que vuelva a su posición básica. A continuación, limpie a fondo la tira de goma con una toallita empapada en alcohol, como por ejemplo toallitas desinfectantes Sterillium o Bacillol Tissues de BODE.

Si lo desea, utilice el rotulador GlowCheck para hacer una anotación adicional debajo del sello, como por ejemplo la fecha, la hora, etc. Para controlar los resultados de la limpieza en zonas especialmente sensibles en cuanto a la higiene, donde es imperativo prevenir una propagación bacteriana a través del sello, marque las superficies usando el pulverizador.

## Evaluación y documentación

Anote todas las zonas de muestreo, su posición exacta, la fecha, el departamento y el número y nombre de la sala, en la lista de GlowCheck, que encontrará al dorso y en el CD-ROM adjunto. Los resultados del control se anotarán en la misma hoja. Para ello, utilice los siguientes símbolos:

- ☺ Buen resultado de la limpieza. El sello no es visible.
- ☹ Se ha limpiado, pero no con la suficiente meticulosidad. Son claramente visibles restos del sello.
- ☹ La superficie no se ha limpiado. El sello es completamente visible.

Además de la lista de GlowCheck, también encontrará una presentación sobre cómo utilizar GlowCheck en el CD-ROM adjunto (solo en alemán).

## Almacenamiento:

Proteger de la congelación. No utilizar cerca de fuentes de ignición. Mantener fuera del alcance de los niños.

## Cambio de las pilas:

Para cambiar las pilas, abra la linterna por el lado de la correa. Si se afloja la rosca del otro lado se podría interrumpir el contacto eléctrico. En ese caso, apriete con cuidado el aro sobre el vidrio.

## Recambios del color y de los tampones para el sello:

Si lo necesita, puede pedir envases de recambio para el color GlowCheck UV especial. Utilice solo el color GlowCheck UV original. Los minoristas de suministros de oficina ofrecen tampones de repuesto para el sello.

## Exención de responsabilidad:

El distribuidor no se hace responsable de los daños de cualquier tipo debidos a un uso inadecuado.

## Advertencia:

Aténgase a las directrices habituales al manipular sustancias químicas. No apto para uso en organismos vivos. Evite el contacto directo con la piel durante el uso y asegúrese de que no haya alimentos ni envases de alimentos cerca. No utilice GlowCheck sobre superficies de trabajo ni aparatos que estén en contacto directo con alimentos ni sobre superficies que entren en contacto directo con las membranas mucosas. Los productos sanitarios tales como los endoscopios no deben entrar en contacto directo con la solución.

## Precaución:

No mire nunca directamente a las fuentes de luz UV. Como estas funcionan en

### Nota

El color GlowCheck UV especial se ha probado sobre diversas superficies y casi siempre puede eliminarse sin dejar ningún residuo. Para asegurarse, en caso de materiales delicados (p. ej., madera natural o superficies de plástico viejas y porosas) haga primero una prueba en una zona poco visible.

No utilice GlowCheck en productos sanitarios tales como cabezales de ultrasonidos. No asumimos ninguna responsabilidad por daños de cualquier tipo. Agite bien el envase antes de usar.





## Presentación

### El sistema *GlowCheck* consta de:

- A Color *GlowCheck* UV especial de 30 ml, en pulverizador
- B Tinta de marcado *GlowCheck* UV especial de 30 ml
- C Rotulador *GlowCheck*
- D Sello automático *GlowCheck*: "HYGIENE CHECK!"
- E Linterna ultravioleta con 12 LED de alto rendimiento
- F CD-ROM de formación

**Nota:** Las recomendaciones con respecto a nuestros preparados se basan en pruebas científicas y se brindan de buena fe. Las recomendaciones más detalladas, por ejemplo, con respecto a la compatibilidad de los materiales, solo son posibles en casos particulares. Nuestras recomendaciones se ofrecen sin compromiso alguno y no constituyen una garantía. No eximen a la empresa de realizar sus propias pruebas para los fines y procedimientos previstos. En este sentido, no podemos aceptar ninguna responsabilidad. Ello se ajusta a nuestras condiciones generales de venta y suministro.

6/14

Teniendo el respaldo de pruebas exhaustivas de eficacia y a la investigación y desarrollo basados en la ciencia, nuestros productos de higiene y desinfección garantizan la mejor calidad posible.

**Investigación para la protección frente a infecciones. [www.bode-science-center.com](http://www.bode-science-center.com)**

